



<http://hxpcs.org>

普兰之声 PCS Voices

刊号：073 2013年12月15日

<https://sites.google.com/site/pcsvoices>

本期责任编辑：刘璋博

我当“欢迎伙伴”

七年四班 徐晴 辅导老师 成元娥



去年九月，我们年级来了一位叫 Andrew 的新同学。他虽然起了个美国名字，却是从天津第一次来美国读书。为了帮助他尽快地适应这里的学习和生活，学校安排我做他的“欢迎伙伴”——给他介绍学校的情况，帮助他听课。

刚开始，我并不愿意当这个“欢迎伙伴”。Andrew 第一天来上课时，找不到教室、食堂和厕所。我带他到教室和食堂还可以，可是还得领他到男厕所，弄得我很别扭。他的英文不好，每堂课我都要不停地给他讲老师在说什么。遇到很多词，我都不知道怎么翻成中文，害得我不能专心地听讲。放学以后，我觉得很辛苦、很累。好几次，我都不想当他的伙伴了。

做“欢迎伙伴”不容易，可是我坚持了下来。日子一天天地过去，Andrew 渐渐能听懂老师的话了。他的英文进步很快，同时也适应了学校的生活。我的辛苦和受累得到了收获。

通过做“欢迎伙伴”，我不仅帮助了同学，而且学到了很多。以前很害羞

的我找到了自信，还学会了怎么用简单的句子来解释复杂的事情。我想，如果明年还有新的同学来，我会再做“欢迎伙伴”。

我眼中的上海

五年三班 李弋洋 辅导教师 范曼婧



中国是一个非常大的国家，有很多人，还有许多大城市。我最喜欢的是上海，那里有很多好玩的地方，象东方明珠塔、上海动物园和上海科技馆等。

今年夏天我去了上海动物园，看到很多动物。我最喜欢的是大熊猫，它那胖嘟嘟的身体，有着黑白两种颜色，圆圆的脸颊，大大的黑眼圈，憨态可掬。大熊猫在地球上已经生存很久了，但是现在只有中国有野生大熊猫。

上海的地铁很发达，它一共有 13 条线呢！上下班的时候车上人很多。1 号线地铁很旧，运行的时候非常吵。10 号线就不一样了，它是条从虹桥火车站到江湾城的新线路，车厢明亮，而且很安静。

上海有很多高楼，人们都把房子收拾得干净漂亮，而且各有特色。上海到了晚上很热闹，想睡个好觉可不太容易。

这就是我眼中的上海。

日记 — 出去吃饭

七年三班 朱登登 辅导老师 李虹

今天一早，妈妈说中午准备去一家上海饭店吃饭。听到这个消息我很开心。过了一会儿，我们开车出发了。我带了书和游戏机，想着饭后玩游戏和读书。到饭店的时候，人很多，挤得水泄不通。我们坐下后，我的肚子饿得咕咕叫。我们点了酱鸭、米饭、小笼包、荠菜豆腐汤、椒盐排骨和上海粗炒面。听到这各种各样的菜名，我直流口水。

我们的菜上得很快。饭菜都很新鲜、爽口。大家吃得很开心，聊天也很愉快。



图片报道：十二月八日，我校举行了一至三年级的朗诵表演比赛。以下是获得一等奖的名单：

- 一年级组：一（4）汤鸣皋；一（1）徐经航；一（5）林姝言
- 二年级组：二（3）李鸿昌；二（5）全怡然；二（5）王玉莹
- 三年级组：三（5）宋彦龙；三（4）林泽衡；三（3）朱怡人

我们向所有参赛的同学表示热烈祝贺！